



Vertimas iš anglų kalbos

UŽSAKYMO FORMA

Užsakymo formos data: Pasirašius Klientui.

Clarivate Analytics (UK) Ltd ("Clarivate")

Friars House
160 Blackfriars Rd
London SE1 8EZ
United Kingdom

Ši užsakymo forma priklauso nuo žemiau išdėstyto susitarimo ir termino, kurie nustato sąlygas ir terminus, kuriomis mes teiksime jums žemiau aprašytus produktus/paslaugas.

KLIENTO INFORMACIJA

Perkančioji organizacija: LIETUVOS MOKSLINIŲ BIBLIOTEKŲ ORGANIZACIJA (LMBA)

Kliento adresas: Gedimino pr. 51

VILNIUS, 01109
Lietuva

INFORMACIJA APIE PRODUKTUS/PASLAUGAS

Pagal kainas Clarivate šiuo suteikia LMBA neišskirtinę licenciją prieigai prie licencijuojamos medžiagos ir jos naudojimui, leidžiančią įgaliotųjų institucijų įgaliotiems vartotojams prieiti prie licencijuojamos medžiagos ir ją naudoti šioje Licencijos sutartyje išdėstytais sąlygomis ir terminais. Prieiga prie šios sutarties 3 priede išvardintose licencijuojamos medžiagos bus suteikta įsigaliojus Licencijos sutarčiai.

Produktas (-ai) / Paslauga (-os)	Kiekis	Licencijos lygis	Licencija suteikia mos teisės	Terminas	Apmokėjimo periodiš kumas	Kainos 1 metams
Journal and Highly Cited Data (JCR + ESI)	1	Prieigos naudojimo vietai	Ribojama licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.	Kiekvienais metais, per 60 kalendorinių dienų	Žr. "Kaina viso" žemiau
InCites Benchmarking & Analytics	1	Prieigos naudojimo vietai	Ribojama licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.		
Web of Science - Social Sciences Citation Index - prenumerata	1	Prieigos naudojimo vietai	Nuolatinės prieigos licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.		
Web of Science - Science Citation Index Expanded - prenumerata	1	Prieigos naudojimo vietai	Nuolatinės prieigos licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.		
Web of Science - Arts & Humanities Citation Index - prenumerata	1	Prieigos naudojimo vietai	Nuolatinės prieigos licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.		
Web of Science - Conference Proceedings Citation Index (Science + Social Sciences & Humanities) – ribojama licencija - prenumerata	1	Prieigos naudojimo vietai	Ribojama licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.		
Web of Science - Emerging Sources Citation Index (Esci) – ribojama licencija - prenumerata *	1	Prieigos naudojimo vietai	Ribojama licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.		
Web of Science - Book Citation Index (Science + Social Sciences) – ribojama licencija - prenumerata**	1	Prieigos naudojimo vietai	Ribojama licencija	2021 m. balandžio 1 d. – 2021m. gruodžio 31 d.		
Kaina viso JAV dol.						\$ 302 985,00 (su PVM)
						\$ 366 611,85 (be PVM)

* Emerging Sources Citation Index (Esci) yra papildomas prie visų Web of Science prenumeratų (nemokamas)

** Book Citation Index yra papildomas prie visų InCites Benchmarking & Analytics prenumeratų (nemokamas)

Šios sutarties kainos už įgaliotųjų institucijų prieigą prie paslaugų (licencijuojamos medžiagos) ir jų naudojimą yra nurodytos 3 priede (Pasiūlyme dėl elektroninės mokslo duomenų bazės Clarivate Analytics prenumeratos paslaugų). Į kainas įeina visos išlaidos ir mokesčiai ir nėra taikytini jokie kiti mokesčiai arba mokėjimai (įskaitant už padidėjusį vartojimą).

Informacija apie įgaliotuosius vartotojus ir produktus bei kitas sąlygas yra nurodyta 3 priede (Pasiūlyme dėl elektroninės mokslo duomenų bazės Clarivate Analytics prenumeratos paslaugų).

Leidėjas išrašys licencijos turėtoji elektroninę sąskaitą per www.esaskaita.eu, jeigu bus galimybė tai padaryti anglų kalba.



SUSITARIMAI

PAGRINDINĖS SĄLYGOS IR TERMINAI: žr. kaip 1 priedas pridedamas Clarivate Analytics sąlygas.

Jeigu kiltų prieštaravimų tarp užsakymo formos ir priedų, viršenybę turi užsakymo forma. Jeigu būtų prieštaravimų tarp 1, 2 ir 3 priedų, viršenybę turi 3 priedas.

VIRŠENYBĘ TURINTYS ĮSTATYMAI IR JURISDIKCIJA : Lietuvos ATNAUJINIMO SĄLYGOS: abipusiu rašytiniu susitarimu

PRODUKTO/PASLAUGOS SĄLYGOS : Produktams prašome žiūrėti Produkto/paslaugos sąlygas 2 priede žemiau:

- Benchmarking – skyriuje InCites
- Journal Citation – skyriuje InCites

PAPILDOMOS SĄLYGOS

PAPILDYMAI DĖL NUTRAUKIMO

LMBA gali nutraukti šią Sutartį: 1. Jeigu LMBA pasirinko Clarivate sutarties sudarymui atsižvelgiant į rimtą įsipareigojimų pažeidimą pagal tarptautines sutartis ir 2014 m. vasario 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos Direktyvą 2014/24/ES dėl viešųjų pirkimų, kuria panaikinama Direktyva 2004/18/EB, apie kurį buvo paskelbta Europos Sąjungos Teisingumo teismo procedūroje pagal Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 258 straipsnį; 2. jeigu sutartyje buvo atliktas esminis pakeitimas, kaip nurodyta toliau. 3. jeigu viešojo pirkimo procedūros metu Clarivate turėjo būti iš jos pašalintas.

LMBA nutraukus šią Sutartį, išskyrus kai Clarivate ją nutraukia dėl pažeidimo arba nemokumo, iš anksto sumokėti mokėjimai bus kompensuoti LMBA proporcingai nepasibaigusiam šios Sutarties laikotarpiui už Sutarties nutraukimą pagal šią Sutartį.

Šalys pripažįsta, kad bet kokie šios Sutarties pakeitimai turi būti sudaryti raštu ir atitikti Lietuvos Respublikos Viešųjų pirkimų įstatymo 89 straipsnio reikalavimams.

DARBUOTOJAS/NARYS

DARBUOTOJAS/NARYS: kiek tai yra susiję su komercinę veiklą vykdančiu arba vyriausybinio juridiniu asmeniu, tokio asmens darbuotojas, arba, kiek tai yra susiję su akademinė institucija (i) šios institucijos darbuotojas, dabartinis studentas arba joje dirbantis fakulteto narys; (ii) bet kurie kiti asmenys, kuriems yra leidžiama laikina prieiga prie institucijos informacinių paslaugų per institucijos bibliotekos patalpose fiziškai patalpintus kompiuterių terminalus.

LICENCIJOS LYGIS IR GALUTINIAM VARTOTOJUI SKIRTA LICENCIJA

PRIEIGOS NAUDOJIMO VIETA: bet kuris iš jūsų darbuotojų/narių, fiziškai esantis nurodytose vietose, gali naudotis prieiga prie paslaugų per prisijungimo duomenis.

LICENCIJA SUTEIKIAMOS TEISĖS

NUOLATINĖS: Licencija suteikiamos teisės tęsiasi neterminuotai, nebent mes ją nutraukiame dėl jūsų įvykdyto

Sutarties pažeidimo arba nemokumo.

TERMINUOTOS: Licencija suteikiamos teisės tęsiasi iki paslaugų termino pabaigos.

PRISTATYMO BŪDAS IR SERVERIS

Jeigu šia sutartimi nenurodyta kitaip, viso (-ų) produkto (-ų) / visos (-ų) paslaugos (-ų) pristatymo būdas ir serveris yra, atitinkamai, internetas ir Clarivate.

PARAŠAS

Ši užsakymo forma yra galiojanti, kai ji yra pasirašyta ir per devyniasdešimt (90) dienų nuo užsakymo datos grąžinama mums. Mes galime savo vienašališku sprendimu priimti šią užsakymo formą, jeigu ji mums grąžinama vėliau, negu ši data. Pakeitimams reikalingas mūsų išankstinis patvirtinimas ir tuo panaikinami bet kokie ankstesni parašai.

Pasirašoma Clarivate Analytics (UK) Ltd vardu

Pasirašoma Lietuvos mokslinių bibliotekų asociacijos vardu

Parašas: / Andrew Wright el. parašas/

Parašas: / Emilijos Banionytės el. parašas/

Pavardė spausdintomis raidėmis : Andrew Wright

Pavardė spausdintomis raidėmis: Emilija Banionytė

Pareigos : Tarptautinių apskaitos standartų įdiegimo kontrolierius

Pareigos : Pirmininkė

Data: 2021 m. balandžio 1 d. 8:05:54 JAV Rytų pakrantės laiku

Data : : 2021 m. balandžio 1 d. 4:46:09 Ramiojo vandenyno laiku

1 priedas

Clarivate Analytics sąlygos

Šios sąlygos reglamentuoja jūsų Clarivate Analytics produktų ir paslaugų, prie kurių jums suteikiama prieiga per mūsų platformą (-as), tinklalapį (-ius) arba kurie yra kitaip identifikuoti, naudojimą jūsų užsakymo formoje, tiekėjo darbų apimtį aprašyme arba kitame užsakymo dokumente (bendrai vadinama „Užsakymo forma“) . „Mes“, „mūsų“ ir „Clarivate“ reiškia Clarivate kaip juridinį asmenį, identifikuatą jūsų užsakymo formoje, ir kur tai yra taikytina, jos filialus. „Jūs“ ir „jūsų“ reiškia užsakymo formoje identifikuatą klientą.

Jūsų užsakymo forma apibrėžia produktus ir paslaugas, kiekius, mokėjimus ir kitą detalią jūsų užsakymo informaciją. Užsakymo formoje taip pat daroma nuoroda į dokumentus, kurie gali būti taikytini jūsų pasirinktiems produktams ir paslaugoms. Išskyrus atvejus, kai jie yra klaidinantys, Užsakymo forma, bet kurie kiti taikytini dokumentai, į kuriuos pateikiamos nuorodos (tokie kaip įrašai produkte ir dokumentai dėl veikimo) ir kurie yra mūsų laikas nuo laiko atnaujinami, bei šios Sąlygos sudaro pilną Sutartį ir turi viršenybę bet kokių ankstesnių diskusijų ir pareiškimų dėl jūsų užsakymo atžvilgiu. Bet kokios kitos sąlygos ir terminai, kuriuos jūs siekiate įtraukti į bet kokį pirkimo užsakymą ar kitaip, yra atmetami.

1. Mūsų produktai ir paslaugos

(a) Terminuota licencija. Drauge su mūsų licencijos išdavėjais, mes išlaikome visas materialaus ar nematerialaus turto nuosavybės teises į mūsų produktus, paslaugas ir duomenis. Jūs galite naudotis prieiga, peržiūrėti, instaliuoti, naudoti, kopijuoti, modifikuoti ir platinti mūsų nuosavybę tik taip, kaip tai yra aiškiai nurodyta sutartyje, ir jūs privalote nedelsiant mus informuoti, jeigu jums tampa žinoma apie neteisėtą mūsų turto naudojimą. Kiekvienas iš mūsų visais atvejais veiks pagal taikytinus įstatymus, taisykles, reglamentus, eksporto kontrolės ir ekonomines sankcijas, kurios mums taikomos ryšium su sutartimi.

(b) Atnaujinimai. Mūsų produktai ir paslaugas laikas nuo laiko keičiasi. Jeigu mes iš esmės pakeisime to įtakojamus produktus ir paslaugas, jūs galite nutraukti įtakojamų produktų ir paslaugų naudojimą, pateikdami raštišką pranešimą ne vėliau negu per 30 dienų po pakeitimo.

(c) Slaptažodžiai. Jūsų prieiga prie tam tikrų produktų ir paslaugų yra apsaugota slaptažodžiais. Jūs esate atsakingi už slaptažodžių paskyrimą. Dalintis slaptažodžiais yra griežtai draudžiama. Kiekvienas iš mūsų privalo laikytis šios pramonės šakos standartams atitinkančius naudojimosi programine įranga reikalavimų užtikrinant, kad mūsų nuosavybė yra saugi ir neprieinama neįgaliotiesiems asmenims.

(d) Neleidžiama technologija. Mūsų produktuose, paslaugose ar tinkle jūs negalite eksploatuoti arba instaliuoti jokio dirbtinio intelekto, programinės ar aparatinės įrangos, arba naudoti bet kokios technologijos automatiniam atsisiuntimui, mūsų duomenų analizei arba jų indeksavimui tekste be mūsų išankstinio raštiško sutikimo. Nei vienas iš mūsų neįdiegs jokios piktavališkos programinės įrangos.

(e) Panaudos informacija. Mes galime rinkti su mūsų produktų, paslaugų ir duomenų naudojimu susijusią informaciją. Mes galime naudoti šią informaciją teisėtiems verslo tikslams, įskaitant, bet šiuo neapsiroponent, rekomenduojant produktus, paslaugas arba vartotojus galinčias sudominti funkcijas, mūsų produktų ir paslaugų testavimui ir tobulinimui bei mūsų sutartimi suteiktų teisių apsaugojimui ir įgyvendinimui bei tais pačiais tikslais perduoti šią informaciją mūsų trečiųjų šalių tiekėjams.

(f) Dokumentacija. Jūs galite išspausdinti ar atsisiųsti mūsų dokumentacijos kopijas PDF formate jų naudojimui su mūsų produktais ir paslaugomis. Mūsų nuosavybės kopijose visais atvejais turi būti pranešimas apie autorių teises arba nuosavybės teises.

(g) Naudojimo sąlygos. Visi vartotojai privalo laikytis licencijų ir apribojimų, nustatytų sutartimi ir galutiniam vartotojui taikomų sąlygų, kurias galite rasti <https://clarivate.com/terms-of-business>.

(h) Trečiųjų šalių tiekėjai. Į mūsų produktus ir paslaugas gali būti įtraukti trečiųjų šalių duomenys, programinė įranga ir paslaugos. Kai kurie trečiųjų šalių tiekėjai reikalauja iš mūsų, kad mes jums taikytumėm jų papildomas sąlygas. Trečiųjų šalių tiekėjai retkarčiais keičia savo sąlygas, ir laikas nuo laiko yra pasitelkiami nauji trečiųjų šalių tiekėjai. Norėdami susipažinti su šiuo metu trečiųjų šalių papildomai mūsų produktams ir paslaugoms nustatytas sąlygas, apsilankykite <https://clarivate.com/terms-of-business>.

(i) Papildoma technologija. Prieš pradėdant naudotis prieiga prie mūsų produktų ir paslaugų, jums gali reikėti įdiegti papildomą technologiją. Šiai programinei įrangai gali būti taikomos papildomos sąlygos. Jeigu jūs nesutinkate su šiomis sąlygomis, jūs turite nedelsiant pranešti mums ir jums draudžiama diegti šią technologiją ir (arba) ją naudoti.

(j) Apribojimai. Jeigu nėra aiškiai leidžiama kitose sutarties vietose, jums draudžiama: (i) parduoti, išduoti sublicencijos, platinti, demonstruoti, saugoti, kopijuoti, keisti, dekompiliuoti arba išrinkti, išardyti siekiant sužinti kaip tai pagaminta, versti į kitas kalbas, pilnai arba dalimis, arba kaip kito produkto, paslaugos arba medžiagos dalį perleisti mūsų nuosavybę; (ii) naudoti mūsų nuosavybę bet kokių išvestinių darbų arba konkuruojančių produktų sukūrimui; arba (iii) leisti bet kurioms trečiosioms šalims prieiti prie, naudoti arba bet koku būdu gauti naudos iš mūsų nuosavybės. Nėra atsisakoma pasinaudoti kitomis įstatymu numatytomis teisėmis, kurios negali būti ribojamos sutartimi.

2. Informacinės paslaugos

(a) Licencija. Pagal įprastinę mūsų verslo tvarką jūs galite peržiūrėti, naudoti, atsisiųsti ir išspausdinti mūsų duomenis individualiam naudojimui, ir, šiam tikslui, retai ir nereguliariai platinti ribotas mūsų duomenų ištraukas, kurios neturi nepriklausomos komercinės vertės ir negalėtų būti panaudoti kaip bet kurios mūsų, mūsų filialų ar mūsų tiekėjų tiekiamos paslaugos arba jų esminės dalies pakaitalas.

(b) Tolimesnis platinimas. Jūs taip pat galite platinti mūsų duomenis: i) tarp įgaliotųjų vartotojų; ii) jeigu to bus specialiai pareikalauta – vyriausybiniams ir reguliavimo institucijoms, atliekančioms pas jus tyrimą; ir iii) jūsų vardu veikiantiems asmenims ta apimtimi, kiek tai yra reikalinga teikiant jums juridines arba finansines konsultacijas, su sąlyga, kad jie nėra Clarivate konkurentai.

(c) Priskyrimas. Kaip tai yra pagrįstai reikalinga šiems tikslams, jūs galite cituoti mūsų duomenis ir dėti jų ištraukas į savo darbus, su sąlyga, kad jūs tinkamai cituojate ir nurodote Clarivate Analytics kaip šaltinį.

3. Diegiama programinė įranga

(a) Licencija. Jūs galite instaliuoti mūsų programinę įrangą ir dokumentaciją tik jūsų paties vidaus veiklos tikslams. Jeigu tai nėra aiškiai įvardinta užsakymo formoje, į programinės įrangos licencijas neįeina atnaujinimai (programinių klaidų nustatymas, programos ištaisymai, techninės priežiūros instrukcijos), atnaujinimai (išleidimai arba versijos, į kurias įtrauktos naujos savybės arba papildomos funkcijos) arba taikomųjų programų programavimo sąsajos (API). Jūsų užsakymo formoje yra pateikiama detali informacija apie jūsų leidžiamus instaliavimus, vartotojus, vietas, konkreti veikimo aplinka ir kiti leidimai. Jūs galite naudoti savo programinę įrangą tik kaip kompiuteriui duodamų komandų (kodų) seką. Jūs galite parengti reikiamas mūsų programinės įrangos kopijas tik kaip rezervines kopijas arba archyvavimo tikslais.

(b) Pristatymas. Mes pristatome savo programinę įrangą parengtą parsisiuntimui. Jums gali reikėti visų pirma pateikti mums identifikuojančią informaciją apie jūsų sistemos administratorių arba iš jūsų gali būti reikalaujama patvirtinti mūsų programinės įrangos prieinamumą arba jos įdiegimą.

(c) Sutikimas. Jums parsisiunčiant mūsų programinę įrangą ir dokumentaciją, jūs sutinkate, kad ją naudosite pagal sutartį.

4. Clarivate serveryje įdiegta programinė įranga

(a) Licencija. Jūs galite naudotis mūsų serveryje įdiegta programine įranga tik jūsų pačių vidaus veiklos

tikslams. Leidžiami vartotojai, vietos bei kiti leidimai yra detaliai nurodyti jūsų užsakymo formoje.

(b) Pristatymas. Mes pristatome mūsų serveryje įdiegtą programinę įrangą, suteikdami jums prieigą prie jos internetu. Jums naudojantis mūsų serveryje įdiegta programine įranga, jūs sutinkate ją naudoti pagal sutartį.

(c) Turinys. Mūsų serveryje įdiegta programinė įranga yra sukurta apsaugoti turinį, kurį jūs įkeliate. Jūs suteikiate mums leidimą naudoti, saugoti ir apdoroti jūsų turinį pagal taikytinus įstatymus. Jūs duosite nurodymus mums, mūsų darbuotojams ir rangovams dėl prieigos prie jūsų turinio ir jo naudojimo, ir jis bus ribojamas ta apimtimi, kiek tai yra reikalinga pristatyti serveryje įdiegtą programinę įrangą, įskaitant mokymus, pagalbą vykdant tyrimus, techninį palaikymą ir kitas paslaugas. Mes neatskleisime jūsų turinio, išskyrus įdiegtos programinės įrangos techniniam palaikymui ir nebent to bus reikalaujama pagal įstatymus, ir šiuo atveju mes dėsime protingumo kriterijams atitinkančias pastangas pranešti jums apie tai. Mes galime ištrinti jūsų turinį arba apriboti jo veikimą, jeigu to bus reikalaujama pagal taikytinus įstatymus, ir šiuo atveju mes dėsime protingumo kriterijams atitinkančias pastangas pranešti jums apie tai.

(d) Saugumas. Mes informuosime jus pagal taikytinus įstatymus, jeigu mums taptų žinoma apie bet kokią neteisėtą trečiųjų šalių prieigą prie jūsų turinio, ir mes dėsime protingumo kriterijams atitinkančias pastangas ištaisant nustatytus pažeidžiamus saugumo aspektus. Jeigu jūsų turinys būtų prarastas arba sugadintas, mes jums padėsime atkuriant turinį serveryje įdiegtoje programinėje įrangoje iš jūsų paskutinės prieinamos rezervinės kopijos.

5. Profesinės paslaugos

(a) Licencija. Ta apimtimi, kiek tai yra reikalinga atitinkamam mūsų profesinių paslaugų naudingumui, jūs galite naudoti tiekiamas paslaugas jūsų vidaus veiklos tikslams, jeigu jūsų užsakymo formoje nėra nurodyta kitaip. Jeigu į tiekiamas paslaugas įeina mūsų standartinių produktų, paslaugų arba duomenų konfigūravimas arba modifikavimas, jūs galite naudoti šias tiekiamas paslaugas taip pat kaip ir tuos produktus, paslaugas arba duomenis. Jūs sutinkate, kad teikiamos paslaugos yra traktuojamas kaip priimtos, jas pristačius, nebent užsakymo formoje būtų numatyta kitaip.

(b) Kliento įsipareigojimai. Jeigu jūs užsakote profesines paslaugas, jūs turite suteikti protingumo kriterijams atitinkančią prieigą prie jūsų prieigos naudojimo vietų, įrangos ir sistemų bei užtikrinti mūsų personalo sveikatos apsaugą ir saugą jūsų patalpose bei pilną bendradarbiavimą iš jūsų kvalifikuoto ir patyrusio personalo pusės, kiek tai būtų pagrįstai reikalinga. Jūs privalote: (i) pateikti detalią, tikslią ir pakankamai pilną informaciją, specifikacijas ir instrukcijas; (ii) užtikrinti, kad jūs esate įgalioti leisti mums naudotis įranga, sistemomis ir programine įranga ir juos modifikuoti; ir (iii) vykdyti bet kokius jūsų užsakymo formoje nurodytus papildomus įsipareigojimus. Mes nebūsime finansiškai įsipareigoję pagal sutartį ta apimtimi, kiek mūsų veikimo sutrikimai kils dėl to, kad jūs laiku nevykdėte savo įsipareigojimų. Jeigu to bus pagrįstai reikalaujama, jūs privalote suteikti galimybę susisiekti su įgaliotuoju personalu tam, kad būtų susitarta dėl bet kokio jūsų sukulto veikimo sutrikimo arba vėlavimo poveikio, ir jūs neturite teisės nepagrįstai nesuteikti arba delsti suteikti jūsų sutikimą dėl bet kokių šio pasėkoje reikalingų pakeitimų sutartyje.

(c) Pakeitimai. Bet kuris iš mūsų gali raštu (įskaitant elektroninį pašta) pateikti prašymą pakeisti bet kurį profesinių paslaugų aspektą, su sąlyga, kad joks pakeitimas neįsigalios jeigu ir iki to laiko, kol kiekvienas iš mūsų pasirašys oficialaus pakeitimo užsakymą. Jūs privalote protingumo ribose bendradarbiauti su mumis įvertinant jūsų prašomą pakeitimą, ir, mums iš principo susitarus, mes nedelsiant parengsime mūsų bendrai peržiūrai ir tvirtinimui oficialų pakeitimo užsakymą, detaliai apibrėžiantį pakeitimo apimtį ir poveikį ir bet kokius dėl to atsirandančius pakeitimus sutartyje.

(d) Įgytos žinios. Mes galime sukurti naują medžiagą ir darbo produktus, kurie yra panašūs į tiekiamas paslaugas, ir mes galime laisvai naudotis mūsų bendrosiomis žiniomis, įgūdžiais ir patirtimi bei, tiekiant profesines paslaugas, mūsų sukurtais bet kokiais idėjomis, koncepcijomis, procesais,

technologinėmis žiniomis ir technologijomis, su sąlyga, kad mes nesinaudosime jūsų konfidencialia arba kitą nuosavybės teisėmis saugoma informacija.

(e) Taisyklės prieigos naudojimo vietoje. Mes imsime realiai pagrįstų veiksmų, užtikrinant, kad būdamas jūsų prieigos naudojimo vietoje, mūsų personalas laikytųsi protingumo kriterijams atitinkančių saugumo, sveikatos apsaugos, saugos ir konfidencialumo reikalavimų, apie kuriuos mums buvo pranešta iš anksto.

6. API licencija

Jūs galite naudoti mūsų aplikacijų programavimo sąsajas (API – application programming interface) taip, kad įgaliojtieji vartotojai galėtų naudoti mūsų produktus ir paslaugas pagal sutartį drauge su jūsų technologijos sistemomis, su sąlyga, kad visą laiką išliks matomi Clarivate patvirtinti leidimai. Mūsų API kodai negali būti: (i) bet koku būdu perduoti kitiems, (ii) naudojami kelioms sąsajoms, arba (iii) naudojami kurti produktus arba paslaugas, kurios yra žalingos Clarivate, mūsų filialams arba trečiųjų šalių tiekėjams. Mums to pagrįstai reikalaujant, jūs turite pademonstruoti sąsajomis prijungtas sistemas.

7. Mokėjimai

(a) Apmokėjimas ir mokesčiai. Jūs privalote be atskaitymų sumokėti jūsų mokėjimus ir pagrįstas išlaidas per 60 dienų nuo sąskaitos datos, jeigu jūsų užsakymo formoje nėra nurodyta kitaip. Apmokėjimas turi būti atliekamas jūsų užsakymo formoje nurodyta valiuta. Už pradelstus mokėjimus mes galime priskaičiuoti aptarnavimo mokestį, kuris sudaro 1% per mėnesį, arba aukščiausias teisėtai taikomas palūkanas, priklausomai nuo to, kuris iš jų yra mažesnis, plius mūsų pagrįstas mokėjimų surinkimo išlaidas, įskaitant mokėjimus teisininkams.

(b) Pakeitimai. Mes galime keisti mokėjimus už mūsų produktus ir paslaugas, pakeitimams įsigaliojant nuo kiekvieno atnaujinimo periodo, ne vėliau negu prieš 60 dienų pateikdami jums pranešimą.

(c) Perteklinis naudojimas. Jeigu jūs viršijate jūsų užsakymo formoje nurodytą naudojimo apimtį, jūs privalote sumokėti papildomus mokėjimus, remiantis užsakymo formoje arba naujausiuose standartiniuose kainų skaičiavimuose nurodytais įkainiais, priklausomai nuo to, kurie iš jų yra didesni.

(d) Susijungimai ir įsigijimai. Mokėjimai išlieka mokėtinais nepriklausomai nuo jūsų susijungimų, įsigijimų ar pardavimo. Mes galime pakeisti mokėjimus pagal ribojamos prieigos arba nuolatinės prieigos licenciją, jeigu jūsų susijungimai, įsigijimai arba pardavimas sukuria papildomą prieigą prie mūsų produktų, paslaugų arba duomenų.

8. Privatumas

Kiekvienas iš mūsų visais atvejais rinks, atskleis, saugos arba kitaip tvarkys asmeninius duomenis pagal taikytinus įstatymus, įskaitant, bet šiuo neapsiropojant, bet kokius įstatymus dėl asmens teisių ir duomenų perdavimo už valstybinės sienos ribų. Kiekvienas iš mūsų dės realiai pagrįstas pastangas teikiant vienas kitam pagalbą, susijusią su tyrimu arba žalos atlyginimo priemonėmis dėl bet kokios pretenzijos, kaltinimo, apkaltos, ieškinio, teismo proceso arba bylinėjimosi, susijusio su įtariamu, atsitiktiniu, nesankcionuotu, neteisėtu sunaikinimu, praradimu, pakeitimu, atskleidimu arba prieiga. Kiekvienas iš mūsų taikys ir reikalaus bet kurio trečiosios šalies duomenų naudotojų taikyti atitinkamas fizines, technines ir organizacines priemones asmeninių duomenų apsaugai.

Ta apimtimi, kiek mūsų produktai ir paslaugos suteikia jums prieigą prie asmens duomenų, jūs sutinkate naudoti tokius asmens duomenis tam tikslui, kuriuo mes suteikėme jums prieigą prie šių duomenų, ir jūs pripažįstate, kad jūs esate atsakingi už jūsų teisinių pagrindų, pagal kuriuos jūs tvarkote šiuos duomenis, nustatymą. Jeigu mes jūsų vardu tvarkysime asmens duomenis, kaip nustatyta taikytinuose įstatymuose, mes (i) išsaugosime, naudosime arba atskleisime tokius duomenis, teikiant paslaugas pagal šią sutartį; (ii) mes tvarkysime asmens duomenis tik pagal jūsų nurodymus; (iii) mes neparduosime (kaip nustatyta atitinkamu įstatymu) tokių asmens duomenų; ir (iv) taikytinu įstatymu reikalaujama apimtimi sudarysime bet

kokias papildomas sutartis dėl asmens duomenų tvarkymo. “Asmens duomenys” ir “tvarkyti” turi tokią reikšmę, kokia yra jiems suteikta taikytiname įstatyme.

9. Konfidencialumas

Konfidenciali vieno iš kito gauta informacija (kita, negu ta kuri yra arba tampa vieša arba mums žinoma kaip nekonfidenciali) nebus atskleista niekam kitam, išskyrus ta apimtimi, kiek tai yra reikalaujama pagal įstatymus arba kiek tai yra reikalinga sutarčiai vykdyti, iki tol, kol tokia informacija išliks konfidenciali. Kiekvienas iš mūsų taikys šiai pramonės šakai standartinės administracinės, fizinės ir techninės saugos priemonės, siekiant apsaugoti kito konfidencialią informaciją. Jeigu teismas ar vyriausybinių institucijų įsakymu bet kuriam iš mūsų atskleisti kito konfidencialią informaciją, pastarasis bus nedelsiant apie tai informuojamas, kad būtų gautas atitinkamas apsaugantis įsakymas ar kita priemonė, nebent teismas arba vyriausybinių institucijų uždraustų išankstinį pranešimą. Šis straipsnis nėra taikomas pagal įstatymų reikalavimus jums skelbiant sutartį Centriname viešųjų pirkimų portale (CVP IS).

10. Auditas

(a) **Audito teisė.** Mes arba mūsų profesionalūs atstovai gali atlikti jūsų atitikimo sutarčiai auditą, ne vėliau negu prieš 10 dienų pateikiant apie tai pranešimą ir įprastinėmis darbo valandomis, su sąlyga, kad mes neatliksime audito dažniau negu kartą per 12 mėnesių, nebent mes pagrįstai manytume, kad jūs pažeidžiate sutartį, arba mūsų to pareikalaus trečiosios šalies tiekėjas.

(b) **Išlaidos.** Jeigu auditas parodytų, kad jūs pažeidėte sutartį, jūs sumokėsite (i) bet kokias kainų nepriemokas, ir (ii) bet kokias pagrįstas audito atlikimo sąnaudas ir išlaidas, jeigu jūsų neprimoka sudaro daugiau negu 5% arba jeigu šitų išlaidų mokėjimo iš mūsų reikalauja trečiosios šalies tiekėjas.

11. Garantijos ir teisių atsisakymas

(a) **RIBOTA GARANTIJA.** MES GARANTUOJAME, KAD MES TIEKIAME MŪSŲ PRODUKTUS IR PASLAUGAS, NAUDODAMI KOMERCIŠKAI PAGRĮSTĄ KVALIFIKACIJĄ IR ATIDUMĄ, IR KAD MŪSŲ PROGRAMINĖ ĮRANGA 90 DIENŲ PO JOS PRISTATYMO DIDŽIAJĄ DALIMI ATITIKS JOS DOKUMENTACIJAI. MES KITAIP NEGARANTUOJAME MŪSŲ PRODUKTŲ IR PASLAUGŲ NEPERTRAUKIAMO VEIKIMO ARBA DARBO BE KLAIDŲ. PILNA TAIKYTINAI ĮSTATYMAIS LEIDŽIAMA APIMTIMI, ŠIOS GARANTIJOS YRA MŪSŲ IŠSKIRTINĖS GARANTIJOS IR JOS PAKEIČIA VISAS KITAS GARANTIJAS, PAREIŠKIMUS IR ĮSIPAREIGOJIMUS, ĮSKAITANT GARANTIJAS DĖL VEIKIMO PARAMETRŲ, PERKAMUMO, TINKAMUMO KONKREČIAM TIKSLUI, TIKSLUMO, IŠBAIGTUMO IR NAUJUMO.

(b) **PROGRAMINĖ ĮRANGA.** JEIGU MES NEGALIME PAŠALINTI DEFEKTŲ PAREIŠKUS PRETENZIJĄ PAGAL BET KURIĄ GALIOJANČIĄ TO PAVEIKTĄ PROGRAMINĖS ĮRANGOS GARANTIJĄ PER PROTINGUMO KRITERIJAMS ATITINKANTĮ LAIKOTARPĮ, JŪS GALITE NUTRAUKTI SAVO ŠIO ĮTAKOJAMOS PROGRAMINĖS ĮRANGOS LICENCIJĄ, PATEIKDAMI MUMS RAŠTIŠKĄ PRANEŠIMĄ. MES JUMS GRAŽINSIME VISAS TAIKYTINAS ĮMOKAS, NEPRISIIMDAMI JOKIŲ TOLIMESNIŲ FINANSINIŲ ĮSIPAREIGOJIMŲ.

(c) **PROFESINĖS PASLAUGOS.** MES PAŠALINSIME DEFEKTUS PROFESINĖSE PASLAUGOSE, JEIGU JŪS MUS PATEIKSITE RAŠTIŠKĄ PRANEŠIMĄ APIE PRETENZIJĄ PAGAL GALIOJANČIĄ GARANTIJĄ PER 30 DIENŲ NUO PRISTATYMO. JEIGU MES PER REALIAI PAGRĮSTĄ LAIKO TARPĄ NEGALĖSIME PAŠALINTI DEFEKTŲ PAREIŠKUS PRETENZIJĄ PAGAL BET KURIĄ GALIOJANČIĄ GARANTIJĄ, MES JUMS GRAŽINSIME VISAS TAIKYTINAS ĮMOKAS, NEPRISIIMDAMI JOKIŲ TOLIMESNIŲ FINANSINIŲ ĮSIPAREIGOJIMŲ, IR MES GALIME NUTRAUKTI ŠIO ĮTAKOJAMOS PASLAUGAS, PATEIKDAMI JUMS RAŠTIŠKĄ PRANEŠIMĄ.

(d) **JOKIŲ KONSULTACIJŲ.** MES NETEIKIAME JOKIŲ KONSULTACIJŲ, SUTEIKDAMI JUMS PRIEIGĄ PRIE MŪSŲ PRODUKTŲ, PASLAUGŲ AR DUOMENŲ (ĮSKAITANT ASMENINIUS DUOMENIS IR TREČIŲJŲ ŠALIŲ NUOMONES) IR JAIS NAUDOJANTIS. JŪSŲ ATLIEKAMAS MŪSŲ DUOMENŲ IR TIEKIAMŲ PASLAUGŲ INTERPRETAVIMAS YRA TIK JŪSŲ PAČIŲ, IR JŪS UŽ TAI ESATE PILNAI ATSAKINGI. ŠIA PRASME JŪS PRIPAŽĮSTATE, KAD MES NEESAME ATSAKINGI UŽ BET KOKIĄ ŽALĄ, KYLANČIĄ DĖL

SPRENDIMŲ, PRIIMTŲ DĖL JŪSŲ PRIEIGOS ARBA BET KURIOS TREČIOSIOS ŠALIES PRIEIGOS PER JUS PRIE PRODUKTŲ, PASLAUGŲ ARBA DUOMENŲ REMIANTIS TOKIAIS PRODUKTAIS, PASLAUGOMIS ARBA DUOMENIMIS.

(e) PER NUORODAS PRIEINAMAS TURINYS. MES NEPRISIIMAME JOKIOS ATSAKOMYBĖS DĖL TREČIŲJŲ ŠALIŲ TURINIO, KURIS YRA PRIEINAMAS PER NUORODAS MŪSŲ PRODUKTUOSE ARBA PASLAUGOSE.

12. Atsakomybė

(a) Neribojami finansiniai įsipareigojimai. Nei vienas iš mūsų neatsisako ar neriboja finansinių įsipareigojimų, kur to neleidžiama daryti pagal galiojančius įstatymus, ir niekas sutartyje negali būti interpretuojamas kaip leidžiantis taip daryti.

(b) Neprisiimami nuostoliai. Nei vienas iš mūsų nebus atsakingas už specialiuosius, atsitiktinius ar padarytą žalą viršijančius nuostolius, netiesioginius ar pasekmėje atsiradusius nuostolius, numanomą ekonominį efektą, prarastą pelną ir prarastą verslą, prarastas pajamas, prarastus duomenis arba firmos reputaciją.

(c) Apribojimas. Kiekvieno iš mūsų (ir bet kurio iš Clarivate trečiųjų šalių tiekėjų) bendri finansiniai įsipareigojimai dėl visų pretenzijų, kylančių pagal šią sutartį arba ryšium su ja, įskaitant atsakomybę už aplaidumą, neviršys bet kokių faktinių tiesioginių nuostolių sumos iki mokėtinų sumų per ankstesnius 12 mėnesių (arba, jeigu pretenzija kilo per pirmuosius 12 sutarties mėnesių - iki sumų, kurios būtų buvusios mokėtinos per pirmuosius 12 mėnesių) už produktą ar paslaugą, kuris yra pretenzijos objektas. Šis straipsnis nėra taikomas pretenzijoms dėl apmokėjimo, įmokų gražinimo ar žalos kompensavimo.

(d) Pretenzijų pateikimo periodas. Pretenzijos turi būti pateiktos per 12 mėnesių nuo jų atsiradimo.

(e) Atsakomybės nebuvimas. Mes nebūsime atsakingi, jeigu mūsų produktas arba paslauga nustotų tinkamai veikti dėl (i) jūsų arba trečiosios šalies technologijų arba tinklo; (ii) jūsų veiksmų arba neveikimo (kitų, negu tinkamas produkto arba paslaugos naudojimas), tokių kaip nesugebėjimas laikytis vartotojo instrukcijų arba nuolatinis minimalių rekomenduojamų techninių reikalavimų laikymasis; (iii) jūsų padarytų pakeitimų mūsų produkte arba paslaugoje; (iv) jūsų nesugebėjimo įdiegti ir palaikyti tinkamą ir pakankamą apsaugą nuo virusų arba žalingos programinės įrangos bei tinkamų ir adekvačių dubliavimo ir atkūrimo sistemų; (v) jūsų nesugebėjimo instaliuoti mūsų jums pateiktus atnaujinimus; arba (vi) dėl kitų mums nepriskirtinų priežasčių. Mums sužinojus, kad mūsų produktai arba paslaugos tinkamai neveikia dėl vienos iš šių priežasčių, mes pasilieiname teisę reikalauti iš jūsų apmokėti už mūsų darbą tiriant netinkamą veikimą tuo metu taikytinais tarifais. Jums pageidaujant mes jums padėsime sutvarkyti neveikimą už sutartinį mokestį.

(f) Trečiosios šalies intelektinė nuosavybė. Jeigu trečioji šalis pareikštų jums ieškinį, kaltindama, kad mūsų produktas arba paslauga, kaip jie yra mūsų pateikti, pažeidžia jų intelektinės nuosavybės teises, o jūs naudojote produktą arba paslaugą laikydamiesi sutarties sąlygų, mes ginsime jus nuo pretenzijos ir sumokėsime žalos atlyginimą, kurį teismas galutine nutartimi priteis ne jūsų naudai arba kuris yra įtrauktas į mūsų patvirtintą ginčo suregulavimą, su sąlyga, kad jūs (i) nedelsiant raštu informuosite mus apie pretenziją; (ii) pateiksite mūsų pagrįstai reikalaujamą informaciją; ir (iii) leisite mums kontroliuoti gynybą ir ginčo suregulavimą. Mes neprisiimame atsakomybės dėl pretenzijų ta apimtimi, kiek jos kyla dėl mūsų netiekiamų gaminių. Kiek tai yra susiję su atsakomybe, kylančia išskirtinai dėl trečiųjų šalių tiekėjų duomenų, programinės įrangos, kitų medžiagų, mūsų finansiniai įsipareigojimai ribojami tomis sumomis, kurias mes atgausime iš to trečiosios šalies tiekėjo, padalintomis iš mūsų klientų, įskaitant jus, pretenzijų skaičiaus.

(g) Jūsų atsakomybė. Jūs esate atsakingi už bet kokį įstatymo arba taisyklių pažeidimą arba mūsų arba bet kurios trečiosios šalies teisių pažeidimą, susijusį su (i) jūsų medžiagomis ir jūsų nurodymais mums; (ii) jūsų atlikta mūsų produktų, paslaugų ar kitos nuosavybės sujungimą su bet kokiomis medžiagomis; (iii) jūsų atlikta bet kokios mūsų nuosavybės pakeitimą; (iv) jūsų nesugebėjimą instaliuoti mūsų jums pateiktus atnaujinimus; arba (v) jūsų įvykdytą sutarties pažeidimą. Jūs taip pat esate atsakingi dėl trečiųjų šalių, kurios per jus gauna naudos iš mūsų produktų ar paslaugų, pareikštų pretenzijų. Jeigu

mes patirsime nuostolių dėl šiame straipsnyje nurodytų aplinkybių, jūs privalėsite mums juos kompensuoti.

13. Terminas, nutraukimas

(a) Terminas. Ši sutartis ir kiekvienas užsakymas gali būti atnaujinami rašytiniu susitarimu tarp šalių. Terminas ir bet kokios produktų ir paslaugų atnaujinimo sąlygos yra nurodytos jūsų užsakymo formoje.

(b) Sustabdymas. Pateikdami pranešimą, mes galime sustabdyti arba apriboti mūsų produktų, paslaugų ar kitos nuosavybės naudojimą arba nutraukti sutartį, jeigu (i) taip padaryti reikalauja trečiosios šalies tiekėjas, teismas arba reguliavimo institucija; (ii) jeigu jūs tapote arba pagrįstai atrodo, kad tapsite nemokus arba būsite prijungtas prie vieno iš mūsų konkurentų; arba (iii) jeigu įvyko arba pagrįstai atrodo kad įvyks: saugumo pažeidimas; jūsų sutartimi prisiimtų įsipareigojimų pažeidimas, trečiosios šalies teisių, arba taikytinų įstatymų, taisyklių arba reglamentų pažeidimas. Mūsų pranešime bus nurodyta sustabdymo arba apribojimo priežastis, ir jeigu pagrįstai įmanoma ištaisyti sustabdymo arba apribojimo priežastį, mes jus informuosime apie veiksmus, kurių jūs turite imtis siekiant atkurti produkto ar paslaugos tiekimą. Jeigu jūs nesiimsite šių veiksmų arba priežasties bus neįmanoma ištaisyti per 30 dienų, mes galime nutraukti sutartį. Dėl jūsų veiksmų arba neveikimo kilusio sustabdymo arba apribojimo laikotarpiais mokėjimai išlieka pilnai mokėtini.

(c) Nutraukimas. Mes galime pilnai arba dalinai nutraukti sutartį, kiek tai susiję su nebetęsiamu produkto ar paslaugos tiekimu, prieš 90 dienų pateikdami raštišką pranešimą. Bet kuris iš mūsų gali nedelsiant nutraukti sutartį raštišku pranešimu, jeigu kitas įvykdo esminį pažeidimą ir nesugeba ištaisyti šio esminio pažeidimo per 30 dienų po to, kai jam buvo nurodyta tai padaryti. Išskyrus atvejus, kuomet mes nutraukiame sutartį dėl pažeidimo arba nemokumo, iš anksto sumokėti mokėjimai bus proporcingai grąžinami, kaip nurodyta sutartyje.

(d) Nutraukimo pasekmės. Išskyrus ta apimtį, dėl kurios mes susitarėme kitaip, po nutraukimo visos jūsų naudojimo teisės nedelsiant nutrūksta, ir kiekvienas iš mūsų turi sugrąžinti nuosavybę kitam arba ją sunaikinti, ir, jeigu reikalaujama, patvirtinti tai raštiškai. Sutarties nutraukimas (i) neatleis jūsų nuo jūsų įsipareigojimo sumokėti sumas, kurias esate įsiskolinęs iki nutraukimo datos (įskaitytinai); (ii) neįtakos kitų sukaupytų teisių ir įsipareigojimų, arba (iii) nenutrauks tų sutarties dalių galiojimo, kurios turėtų ir toliau likti galiojančios pagal savo pobūdį.

14. Nenugalimos jėgos

Kiekvienas iš mūsų vykdo sutartį priklausomai nuo pertrūkių ir vėlavimų dėl priežasčių, kurių mes pagrįstai negalime kontroliuoti, tokių kaip stichinė nelaimė, bet kurios vyriausybės veiksmai, karas ir kiti kariniai veiksmai, civiliniai neramumai, gamtos stichijos, gaisras, sprogimas, elektros tiekimo nutraukimas, įrenginių neveikimas, pramoniniai ir darbo ginčai, negalimumas gauti tam tikrų tiekiamų dalykų ir panašiai.

15. Trečiųjų šalių teisės

Mūsų filialai ir trečiųjų šalių tiekėjai naudojami mūsų sutartimi nustatytomis teisėmis ir žalos atlyginimo priemonėmis. Jokia kita šalis neturi jokių teisių arba žalos atlyginimo priemonių pagal šią sutartį.

16. Bendrosios sąlygos

(a) Perleidimas. Jūs negalite perleisti arba perduoti sutarties niekam kitam be išankstinio raštiško mūsų sutikimo. Mes jums pateiksime raštišką pranešimą, jeigu mes perleisime arba perduosime visą sutartį arba jos dalį kaip verslo reorganizacijos dalį, ką mes galime padaryti su sąlyga, kad tai nepalankiai neįtakos produktų ir paslaugų.

(b) Grįžtamasis ryšys. Bet kokie jūsų pateikti komentarai, pasiūlymai, idėjos arba rekomendacijos dėl bet kurio iš mūsų produkto arba paslaugos, yra mūsų išskirtinėje nuosavybėje.

- (c) **Rinkodara.** Mes turime teisę nurodyti jus kaip savo klientą ir naudoti jūsų prekės pavadinimus, prekės ženklus, paslaugos ženklus, logotipus, domeno pavadinimą ir kitus firmos ženklus mūsų rinkodaros medžiagoje, klientų sąrašuose, prezentacijose ir susijusioje medžiagoje.
- (d) **Pakeitimai.** Mes galime laikas nuo laiko keisti šią sutartį, ne vėliau negu prieš 30 dienų pateikdami jums rašytinį pranešimą. Jeigu mes atliksim esminius pakeitimus, kurie jums turės neigiamą poveikį, jūs galite pareikalauti garbingų derybų dėl pakeitimų. Jeigu dėl pakeistų sąlygų nesutariama iki jų įsigaliojimo datos, jūs galite nutraukti sutartį ne vėliau negu prieš 5 darbo dienas pateikdami rašytinį pranešimą.
- (e) **Įvykdomumas.** Sutartis visada gali būti keičiama minimalia apimtimi, reikalinga, kad ji būtų įvykdoma, nebent pakeitimai iš esmės pakeičia sutartį.
- (f) **Tarpininkavimo nebuvimas.** Clarivate yra nepriklausomas rangovas. Sutarties galiojimo laikotarpiu ir 12 mėnesių po jo pabaigos jums draudžiama tiesiogiai ar netiesiogiai samdyti arba pasitelkti bet kokį Clarivate personalą arba tarpininkauti dėl įdarbinimo arba pasitelkimo. Nedraudžiamas įdarbinimas pagal bendrą viešą skelbimą arba per tikslingą konkrečių personalo narių paiešką.
- (g) **Antraštės ir santraukos.** Antraštės ir santraukos neįtakos šių sąlygų išaiškinimo.
- (h) **Atsisakymas.** Nei vienas iš mūsų vėlavimu arba neveikimu neatsisako savo teisių arba žalos atlyginimo priemonių.
- (i) **Teisės gynimo priemonės.** Kiekvienas iš mūsų gali nedelsiant siekti pasinaudoti teisės gynimo priemonėmis tam, kad apriboti sutarties pažeidimus.
- (j) **Įstatymai, kuriems pavaldi sutartis.** Įstatymai ir jurisdikcija, kuriems pavaldi sutartis, yra nurodyti Užsakymo formoje.
- (k) **Pirmenybė.** Tuo atveju, jeigu sutartyje būtų kokių nors prieštaravimų, jų mažėjanti pirmenybės tvarka yra tokia: 1 straipsnis – Užsakymo forma, dokumentai, į kuriuos daroma nuoroda, likusios šių Sąlygų nuostatos.
- (l) **Pranešimai.** Clarivate skirti pranešimai turi būti siunčiami į contract.admin@clarivate.com. Jums skirti pranešimai turi būti siunčiami Užsakymo formoje nurodytam Klientui ir jo adresu. Kiekvienas iš mūsų gali atnaujinti informaciją pranešimų siuntimui rašytiniu pranešimu kitai šaliai.

Paskutinį kartą atnaujinta 2020 m. kovą

2 priedas

Produkto /paslaugos sąlygos

Šios Produkto /paslaugos sąlygos yra taikomos tam tikriems produktams ir paslaugoms, prie kurių jums suteikiama prieiga per mūsų platformą (-as), tinklalapį (-ius) arba kurie yra kitaip identifikuoti jūsų užsakymo formoje, darbo aprašyme arba kitame užsakymo dokumente (bendrai vadinamuose "Užsakymo forma"). Jeigu jūs užsakėte produktą arba paslaugą, kurie nėra išvardinti žemiau arba naudojatės prieiga prie jų, tuomet šis dokumentas jūsų užsakymui nėra taikomas. "Mes", "mūsų" ir "Clarivate" reiškia Clarivate įmonę, kuri teikia šiuo numatytą (-us) produktą (-us) arba paslaugą (-as), ir, kur taikytina, jos filialus.

InCites

1. Benchmarking and Analytics. (a). Licencija Jūs galite peržiūrėti ir naudoti vartotojui adaptuotus duomenis ir duomenų paketus, skirtus lyginamąją analizę atliekantiems tyrėjams, institucijoms, žurnalams, šalims ir regionams. **(b) Ištraukos.** Jūs galite įtraukti ribotas jūsų duomenų ištraukas, kurios neturi nepriklausomos komercinės vertės ir negalėtų būti naudojamos kaip mūsų, mūsų filialų arba trečiųjų šalių tiekėjų bet kokių paslaugų (arba jų esminės dalies) pakaitalas, į vidaus dokumentus ir sistemas, kurios yra jūsų nuosavybėje, su sąlyga, kad jūs nesukursite duomenų bazės, kurioje galima vykdyti paiešką. **(c) Platinimas.** Jūs galite platinti ribotas mūsų duomenų ištraukas, kurios neturi nepriklausomos komercinės vertės ir negalėtų būti naudojamos kaip mūsų, mūsų filialų arba trečiųjų šalių tiekėjų bet kokių paslaugų (arba jų esminės dalies) pakaitalas, trečiosioms šalims kaip pavienius pavyzdžius vien tik aiškinamaisiais arba demonstraciniais tikslais. **(d) Jūsų medžiaga.** Straipsnių meta duomenys ir metrika, susijusi su medžiaga, kurios autoriai yra jūsų fakultetų nariai, studentai arba afilijuoti tyrėjai bei jūsų demografinė informacija gali būti (i) atsisiunčiama į vidinę sistemą ir joje saugoma taip, kad prie jos galėtų prieiti ir ją peržiūrėti tik jūsų fakultetų nariai, studentai arba afilijuoti tyrėjai; ir (ii) įtraukiama į vidaus ataskaitas, kurios yra jūsų nuosavybė.

2. Journal Citation Reports. (a) Licencija. Jūsų veiklos vykdymui įprastine tvarka jūs galite peržiūrėti, naudoti, atsisiųsti ir išspausdinti *Journal Citation Reports* duomenis, kaip tai yra reikalinga jūsų individualiai vykdomai arba kaip jūsų darbo dalis vykdomai veiklai, ir jūs galite įtraukti dideles iš *Journal Citation Reports* išrinktų duomenų dalis į savo darbo dokumentus ir ataskaitas, jeigu tokie dokumentai ir ataskaitos yra: (i) jūsų organizacijos naudai ir jai priklauso; ir (ii) neturi atskiros komercinės vertės ir negali būti naudojami kaip bet kokios mūsų, mūsų filialų arba trečiųjų šalių tiekėjų tiekiamos paslaugos arba žymios jos dalies pakaitalas. **(b) Tolimesnis platinimas.** Jūs taip pat galite platinti *Journal Citation Reports* duomenis: i) tarp įgaliojimų vartotojų jūsų organizacijoje; ii) pas jus tyrimą atliekančioms valdymo ir reguliavimo institucijoms, jeigu to bus konkrečiai paprašyta; ir iii) jūsų vardu veikiančioms asmenims, tokia apimtimi, kokia jiems yra reikalinga jums teikiant konsultacijas, su sąlyga, kad jie nėra Clarivate Analytics konkurentai. Didmeninis *Journal Citation Reports* duomenų dalinimas/platinimas arba atsisiųstų *Journal Citation Reports* duomenų naudojimas, sukuriant išvestinę duomenų bazę, produktą arba metriką, kurie yra kiti, negu leidžiama šiomis Sąlygomis, yra griežtai draudžiamas; **(c) Priskyrimas.** Jeigu jūs cituojate *Journal Citation Reports* duomenis arba renkate jų ištraukas taip, kaip tai yra aiškiai leidžiama šiuo aukščiau, jūs turite atitinkamai cituoti arba nurodyti *Journal Citation Reports* ir/arba *Journal Impact Factor* šaltinį kaip Clarivate Analytics produktus. Pavyzdžiui, "2016 *Journal Citation Reports* (Clarivate Analytics, 2017)."

Journal Citation Reports ir *Journal Impact Factor* prekės ženklų naudojimas yra leidžiamas tik tokia apimtimi, kiek tai yra reikalinga pranešti apie jūsų įtraukimą į *Journal Citation Reports*. Jūsų vykdomas *Journal Citation Reports* ir *Journal Impact Factor* prekės ženklų naudojimas klaidingai nereikš jūsų afiliacijos su Clarivate Analytics arba jo, jo produktų ir paslaugų finansinio rėmimo arba perleidimo jums.

Tik tyrėjams ir bibliometrikai: Mes suprantame, kad *Journal Citation Reports*, *Journal Impact Factor* ir pagrindiniai Clarivate duomenis gali būti informacijos šaltinius tyrėjams ir bibliometrikai. Jeigu jūsų numatomas duomenų panaudojimas nėra reglamentuojamas šiomis Sąlygomis, prašome atsisiųsti mūsų Autorių teisių tarnybai <https://clarivate.com/legal/copyright> raštišką prašymą, nurodant konkrečią jums reikalingą medžiagą, apytikslį kopijų, kurias jus norite platinti, skaičių, naudojimo tikslą bei formatą.

Tik žurnalų redaktoriams ir leidėjams: Jeigu jūsų organizacijos darbas yra įtrauktas į *Journal Citation Reports*, taikomos šios papildomos teisės ir nurodymai:

- Prašome nedvejojant naudotis jums atsiųstu žurnalo poveiko faktoriaus (*Journal Impact Factor*) ženklų arba susisiekti su Clarivate ryšių su leidėjais tarnyba publisher.relations@clarivate.com dėl ženklo gavimo, ir įkelti jį į jūsų interneto svetainę parodant, kad jūs esate įtraukti į *Journal Citation Reports*.
- Susipažinti su nurodymais dėl panaudos skatinimo (Promotion Guidelines) dėl reklamos kalbos ir proceso, pagal kurį žurnalai yra atrenkami *Web of Science* kokybės rodiklių nustatymui ir įtraukiami į *Journal Citation Reports*. Jūs galite pranešti apie jūsų naują žurnalo poveiko faktoriaus ženklą tiesiogiai tyrėjams per naujai išplėstą autorių tarpusavio ryšių sąrašo paslaugą [Web of Science Author Connect](#).

Šios sąlygos yra taikomos visiems *Journal Citation Reports* naudojimo atvejams, nepriklausomai nuo jūsų produkto paketo arba nuo to, kaip jūs užsiprenumeravote *Journal Citation Reports*.

3 priedas. Pasiūlymas elektroninės mokslo duomenų bazės Clarivate Analytics prenumeratos paslaugų pirkimui (Viešojo pirkimo dokumentų 1 ir 2 priedai)

Viešojo pirkimo dokumentų
1 priedas
PASIŪLYMO FORMA

Lietuvos mokslinių bibliotekų asociacijai

**PASIŪLYMAS
DĖL ELEKTRONINIŲ MOKSLO DUOMENŲ BAZIŲ
CLARIVATE ANALYTICS
PRENUMERATOS PASLAUGŲ TEIKIMO**

__2021 m. kovo 10 d. __
(Data)
__Londonas__
(Vieta)

Tiekėjo pavadinimas <i>Jeigu dalyvauja tiekėjų grupė, surašomi visi grupės narių pavadinimai</i>	Clarivate Analytics (UK) Ltd
Kontaktinio asmens dėl prieigos suteikimo vardas, pavardė ir pareigos	Radek Budzichowski, Vadybininkas Centrinės ir Rytų Europos šalims
Telefono numeris	+48 691702211
El. pašto adresas	radek.budzichowski@clarivate.com

1. Šiuo pasiūlymu pažymime, kad sutinkame su visomis pirkimo sąlygomis, nustatytomis neskelbiamų derybų būdu vykdomo viešojo pirkimo dokumentuose.
2. Mes siūlome šias pirkimo dokumentuose nurodytas paslaugas:

Eil. Nr..	Siūlomų paslaugų pavadinimas	Kaina JAV doleriais be PVM	Kaina JAV doleriais su PVM ¹
1.	Clarivate Analytics elektroninės mokslo duomenų bazės <i>Web of Science</i> prenumeratos paslaugos LMBA įgaliotųjų institucijų įgaliotiesiems vartotojams nuo nuo Licencijos sutarties datos iki 2021 m. gruodžio 31 d.:	\$203411,00	\$246127,31
1.1	Kauno technologijos universitetui	\$32193,00	\$38953,53
1.2	Vilniaus Gedimino technikos universitetui	\$32193,00	\$38953,53
1.3	Vilniaus universitetui	\$74639,00	\$90313,19
1.4	Lietuvos sveikatos mokslų universitetui	\$32193,00	\$38953,53
1.5	Vytauto Didžiojo universitetui	\$32193,00	\$38953,53
2	Clarivate Analytics elektroninės mokslo	\$56791,00	\$68717,11

¹ Kainą su PVM pasiūlymo teikėjas nurodo atsižvelgdamas į po lentelę nurodytą PVM tarifą. Jeigu PVM tarifas yra 0, tuomet kaina be PVM atitinka kainą su PVM.

	duomenų bazės <i>Incites- Benchmarking and Analytics</i> prenumeratos paslaugos LMBA įgaliotųjų institucijų įgaliotiesiems vartotojams nuo Licencijos sutarties datos iki 2021 m. gruodžio 31 d.:		
2.1	Kauno technologijos universitetui	\$9872,00	\$11945,12
2.2	Vilniaus Gedimino technikos universitetui	\$9872,00	\$11945,12
2.3	Vilniaus universitetui	\$17303,00	\$20936,63
2.4	Lietuvos sveikatos mokslų universitetui	\$9872,00	\$11945,12
2.5	Vytauto Didžiojo universitetui	\$9872,00	\$11945,12
3	<i>Clarivate Analytics</i> elektroninės mokslo duomenų bazės <i>Incites Journal and Highly Cited Data</i> prenumeratos paslaugos LMBA įgaliotųjų institucijų įgaliotiesiems vartotojams nuo Licencijos sutarties datos iki 2021 m. gruodžio 31 d.:	\$42783,00	\$51767,43
3.1	Kauno technologijos universitetui	\$9660,00	\$11688,60
3.2	Vilniaus Gedimino technikos universitetui	\$9660,00	\$11688,60
3.3	Vilniaus universitetui	\$11463,00	\$13870,23
3.4	Lietuvos sveikatos mokslų universitetui	\$6000,00	\$7260,00
3.5	Vytauto Didžiojo universitetui	\$6000,00	\$7260,00
	VISO (1,2,3):	\$302985,00	\$366611,85

Bendra pasiūlymo kaina su PVM – \$366611,85 JAV doleriai.

Į šią sumą įeina visos išlaidos ir visi mokesčiai, taip pat ir PVM, kuris sudaro \$63626,85 JAV dolerius. PVM tarifas yra 21 %.

3. Tiekėjas išrašys sąskaitą-faktūrą žemiau nurodytai sumai už laikotarpį nuo Licencijos sutarties datos iki 2021 m. gruodžio 31 d.:– \$366611,85 (kaina JAV doleriais su PVM).

4. Patvirtiname, kad mūsų siūlomų paslaugų sudėtis ir apimtis atitinka pirkimo dokumentų 2 priedo II dalyje „*Reikalavimai paslaugų apimčiai*“ išdėstytus reikalavimus.

5. Paslaugas siūlome suteikti pirkimo dokumentų 2 priedo III dalyje „*Įgaliotosios šalys, kurioms turi būti suteikta prieiga*“ išvardytoms institucijoms.

6. Pasiūlymas galioja tiek, kiek nurodyta pirkimo dokumentuose.

7. Kartu su pasiūlymu pridedami dokumentai:

NNr.	Dokumento pavadinimas	Dokumento puslapių skaičius
1.	Pirkimo objekto specifikacija	4 psl.
2.	Tiekėjo priesaikos deklaracija	2 psl.
3.	Europos bendrasis viešųjų pirkimų dokumentas	12 psl.

8. Sutarties vykdymui ketiname pasitelkti šiuos subtiekiėjus: _____ šiai Licencijos sutarties daliai _____.
(pavadinimas ir adresas)

9. Šiame pasiūlyme yra pateikta ir konfidenciali informacija*:

Nr.	Pateikto dokumento, jo dalies pavadinimas

**Pildyti tuomet, jei bus pateikta konfidenciali informacija.*

Andrew Wright, Tarptautinių apskaitos standartų įdiegimo kontrolierius /parašas/

(Tiekėjo vadovo arba jo įgalioto asmens vardas, pavardė, parašas)

CLARIVATE ANALYTICS
ELEKTRONINIŲ MOKSLO DUOMENŲ BAZIŲ
PRENUMERATOS PASLAUGŲ TECHNINĖ SPECIFIKACIJA

I. Bendroji informacija

1. Lietuvos mokslinių bibliotekų asociacija (toliau vadinama LMBA arba perkančioji organizacija) siekia įsigyti prieigą prie *Clarivate Analytics* mokslo duomenų bazių Licencijuojamos medžiagos LMBA įgaliotųjų institucijų, išvardytų šios techninės specifikacijos III dalyje *Įgaliotosios šalys, kurioms turi būti suteikta prieiga* įgaliotiesiems vartotojams.
2. Kontaktinis perkančiosios organizacijos asmuo techninės specifikacijos ir prieigos suteikimo bei duomenų bazių administravimo sutarties laikotarpiu klausimais – duomenų bazių administratorė Jevgenija Ševcova:
El. paštas: jevgenija.sevcova@lnb.lt
Telefonas: +370 5 239 86 84
Lietuvos mokslinių bibliotekų asociacija
Gedimino pr. 51
LT-01109 Vilnius, Lietuva
3. Kontaktinis tiekėjo asmuo dėl prieigos suteikimo turi būti nurodytas tiekėjo pasiūlyme. Informacija apie tiekėjo nurodytą kontaktinį asmenį bus perkelta į Licencijos sutartį. Kontaktiniai kitų asmenų, atsakingų už techninius sprendimus, statistinius duomenis bei administravimą, duomenys gali būti pranešami aukščiau nurodytu el. paštu. Pasikeitus tiekėjo kontaktinio asmens duomenims, tiekėjas pateikia atnaujintą informaciją raštu per protingumo kriterijams atitinkantį terminą nuo duomenų pasikeitimo.

II. Reikalavimai paslaugų apimčiai

4. LMBA įgaliotųjų institucijų įgaliotiesiems vartotojams turi būti suteikta prieiga prie *Clarivate Analytics* elektroninių mokslo duomenų bazių:
 - 4.1. Mokslo duomenų bazės *Web of Science*, kurios sudedamosios dalys yra tokios:
 - *Science Citation Index Expanded*,
 - *Social Sciences Citation Index*,
 - *Arts and Humanities Citation Index*,
 - *Conference Proceedings Citation Index – Science Edition + Social Science & Humanities Edition*.
 - 4.2. *InCites Benchmarking and Analytics* turėtų būti diagramų ir lentelių forma pateikiamas duomenų paketas, kurį sudaro informacija apie institucijas, žurnalai, knygos, mokslo darbai, susidedantis iš duomenų ir susistemintų rodiklių, surinktų iš trijų šaltinių: *Clarivate Analytics* atlikto akademinės reputacijos tyrimo, iš institucijų gautos demografinės ir finansinės informacijos bei *Web of Science* informacijos apie mokslo žurnalus, publikacijas ir citavimą. Duomenys turėtų būti sukaupiti duomenų pakete, apimančiame duomenis nuo 1980 metų iki naujausių duomenų, ir jie turėtų būti atnaujinami ne rečiau negu du kartus per metus. Duomenys turėtų būti pateikti ataskaitose, išsklotinėse, jie turėtų būti pritaikyti vartotojams vykdant analizę ir tyrimus.
 - 4.3. *InCites Journal and Highly Cited Data* turėtų būti suteikiama prieiga prie dviejų internetinių produktų – *Journal Citation Reports* ir *Essential Science Indicators*, kaip prie *Clarivate Analytics* internetinės platformos *InCites* modulio *Research Analytics* dalies. *Journal Citation Reports®* turėtų būti pateikiamos sisteminės, objektyvios priemonės kritiniam pasaulyje pirmaujančių mokslo

žurnalų įvertinimui su citavimo duomenimis paremta kiekybiškai apibrėžta statistinė informacija. Komplektuojant cituotų straipsnių nuorodas, *Journal Citation Reports Web* turėtų padėti išmatuoti mokslo įtaką ir poveikį mokslo žurnalų ir kategorijų lygmenyse bei turėtų pademonstruoti sąryšį tarp citavimo ir cituojamų mokslo žurnalų. *Essential Science Indicators* turėtų klasifikuoti per *Web of Science* prienamus žurnalus į plačias kategorijas ir kiekvienoje kategorijoje turėtų identifikuoti labiausiai ir sparčiausiai cituojamas mokslo žurnalų publikacijas. Labiausiai cituojamų publikacijų statistikos skaičiavimai, priskirtini tyrėjams, institucijoms ir šalims, turėtų parodyti jų mokslinių tyrimų veiklos apimtį ir įtaką.

5. *Clarivate Analytics* duomenų bazių licencijuojamos medžiagos turinį (išskyrus *Incites- Benchmarking and Analytics* ir *Incites Journal and Highly Cited Data*), prie kurio suteikiama prieiga internetu, turi sudaryti visi elektroniniai leidiniai, chronologine tvarka išleisti nuo 1990 m. iki naujausių einamųjų metų numerių.
6. Šios techninės specifikacijos III dalyje nurodytų LMBA įgaliotųjų institucijų įgaliotiesiems vartotojams prieiga internetu prie *Clarivate Analytics* elektroninių mokslo duomenų bazių Licencijuojamos medžiagos turi būti suteikta nuo Licencijos sutarties datos iki 2021 m. gruodžio 31 d., 24 val. per parą, 7 dienas per savaitę, įskaitant savaitgalius ir šventines dienas, išskyrus trumpus techninės priežiūros ir remonto aptarnavimo laikotarpius arba kitą nenumatytos prastovos laiką, apie kurį, jeigu jis yra žinomas, leidėjas privalo iš anksto informuoti įgaliotuosius vartotojus. Jeigu pertrūkis prieigoje prie Licencijuojamos medžiagos ir jos naudojime truks ilgiau negu 5 dienas iš eilės (po to, kai LMBA pranešė Tiekėjui apie prarastą prieigą), Tiekėjas privalės kompensuoti su paslauga susijusios mokėjimus už prieigos nutraukimo laikotarpį, kuris prasideda praėjus penkioms (5) iš eilės sekančioms dienoms (Pertrūkio laikotarpis). Tai yra išskirtinės žalos atlyginimo priemonės, kurios gali būti taikomos tokiomis aplinkybėmis, ir Tiekėjas neturės tolimesnių finansinių įsipareigojimų LMBA. Baudos nebus mokamos už susikaupusius neištisinius pertrūkius arba bet kokius pertrūkius dėl LMBA ar bet kurios įgaliotosios institucijos ar įgaliotojo vartotojo aplaidumo arba sąmoningo blogo poelgio.
7. Duomenų bazių prieigos adresus internete (URL) ir visa prieigos prie *Clarivate Analytics* duomenų bazių suteikimui reikalinga informacija turi būti atsiųsta el. paštu šios specifikacijos 2 punkte nurodytai duomenų bazių administratorei, įsigaliojus Licencijos sutarčiai.
8. Tiekėjas privalo užtikrinti, kad ne rečiau negu kas ketvirtį įgaliotosioms institucijoms būtų pateikiama vartojimo statistika, atitinkanti COUNTER standartą.

III. Įgaliotosios šalys, kurioms turi būti suteikta prieiga

9. Prieiga internetu, įskaitant nuotolinę prieigą įgaliotiesiems vartotojams, prie 4 punkte išvardintų elektroninių mokslo duomenų bazių *Clarivate Analytics* Licencijuojamos medžiagos turi būti suteikta neribotam vienu metu ja besinaudojančių įgaliotųjų vartotojų skaičiui per Lietuvos virtualios bibliotekos (<http://www.lvb.lt>) serverius per geros reputacijos išteklių suradimo paslaugą teikiančių partnerių išteklių indeksavimo (išteklių buvimo vietos identifikavimo) portalus (tokius kaip Primo, <https://knowledge.exlibrisgroup.com/primo>) bei 5 (penkioms) įgaliotosioms institucijoms – LMBA narėms žemiau lentelėje nurodytais IP adresais:

Nr.	Institucija	Vartotojų skaičius akademi- nėse institu- cijose	Adresas	IP adresai
1.	Kauno technologijos universitetas	7792	K. Donelaičio g. 20, LT-44239 Kaunas, Lietuva	193.219.32-36.* 193.219.63.* 193.219.66-71.* 193.219.74.0-191 193.219.154.*

				193.219.156-160.* 193.219.170.* 193.219.171.* 193.219.174-175.* 193.219.176.0-127 193.219.184.* 83.171.9-11.* 83.171.15.* 83.171.18.* 158.129.0-31.* 158.129.32-39.* 193.219.170.64- 193.219.170.71 VPN 193.219.171.0- 193.219.171.7 Wi-Fi 158.129.40-47.*
2.	Lietuvos sveikatos mokslų universitetas	7830	Eivenių g. 6, LT-50162 Kaunas, Lietuva	193.219.37.* 193.219.162.* 193.219.163.* 193.219.180.* 193.219.169.241-245 193.219.62.158 195.182.67.242
3.	Vilniaus Gedimino technikos universitetas	8179	Saulėtekio al. 14, LT-10223 Vilnius, Lietuva	158.129.192-224.*
4.	Vilniaus universitetas	20242	Universiteto g. 3, LT-01122 Vilnius, Lietuva	158.129.128.0/24 158.129.129.128/25 158.129.132-140.0/24 158.129.144-152.0/24 158.129.154-158.0/24 158.129.159.0/24 158.129.160-162.0/24 158.129.164-166.0/24 158.129.168-170.0/24 158.129.172-173.0/24 193.219.42.0/25 193.219.45.128/27 193.219.81.0/27 193.219.82.224/27 193.219.83.0/24 193.219.91.0/25 193.219.94.64/26 193.219.95.128/28 (VU VPN) 193.219.129.128/27 193.219.135.128/29 193.219.86.* (Proxy) 193.219.87.* 193.219.89.0/25 193.219.91.224/27 88.119.140.104

				193.219.81.249-250 193.219.168.0 – 123 193.219.168.126 – 255 158.129.80-87.*
5.	Vytauto Didžiojo universitetas	8044	K. Donelaičio g. 52, LT-44244 Kaunas, Lietuva	158.129.48-71.0-255 193.219.164-166.0-255 193.219.172-173.0-255 193.219.190.0-159 193.219.190.175-255 193.219.38.0-255 193.219.64.0-255 193.219.65.176-190 193.219.79.0-255

10. Bet kuris iš 9 punkte nurodytų IP adresų gali būti keičiamas. Duomenų bazių administratorė informuos Tiekėją apie pasikeitusius IP adresus elektroniniu paštu, nurodant IP adresų pakeitimo datą ir suteikiant ne trumpesnę negu trijų darbo dienų laikotarpį atitinkamiems techniniams pakeitimams, reikalingiems užtikrinti prieigą prie Licencijuojamos medžiagos naujai pateiktais IP adresais, atlikti. Jeigu IP adresai bus pakeisti prieš sudarant Licencijos sutartį, į ją bus įrašyti nauji galiojantys IP adresai.